

**Zeitschrift:** Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis  
**Band:** 24 (1902)  
**Heft:** 34

**Anhang:** Beilage zu Nr. 34 der Schweizer Frauen-Zeitung

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Briefkasten der Redaktion.**

Treue Leserinnen in A. Wenn Sie während dem langen Zeitraum von 12 Jahren stetsfort Ihrfache hatten, sich in der Treue und Zuverlässigkeit Ihres Freundes sicher und wohl zu fühlen, so begehen Sie ein bitteres Unrecht, wenn Sie ihn ohne jedweden sichhaltenden und untrüglichen Beweis auf den bläfften Schein hin, jetzt der Untreue verdächtigen. Wenn die miffigen Reden von geschwätzigen Drittpersonen, die zudem bei näherer Untersuchung zu den gemachten Ausführungen nicht stehen würden und nicht stehen könnten, höher tarieren als den Beweis der ein Decennium überdauerten Freundschaft, so stellen Sie sich selbst ein ungünstiges Zeugnis aus und im Aufheben der Freundschaft sind entschädigend Sie der verlierende Teil und Sie werden noch oft in den Fall kommen vor dem unverdient Verdächtigen und sich selbst erkränkt zu müssen. Wenn Ihr Vertrauen erschüttert ist, so sind Sie dem Freund volle Offenheit schuldig; Sie selbst sind ihm die Gelegenheit schuldig, sich vom bösen Schein reinigen zu können. Geben Sie ihm diese nicht, so ist es an ihm, sich über Undant und Untreue zu beschlagen. Die leichtfertige Zunge miffiger Menschen sollte in der Freundschaft und in der Liebe unerbittlich vor den Thüren stehen bleiben müssen. Seien Sie den Gerechtigkeitsinstinkt und das Vertrauen zu Thürhütern ein für die Zukunft und geben Sie dem beleidigten Freund entgegen. Das ist Ihre Pflicht, auch diejenige der Selbstbehauptung.

Hrn. B. in A. Suchen Sie eine Vertrauens-person, die Ihnen für einige Wochen nach dem Rechten sieht, denn die ganze Verantwortlichkeit für ein junges, noch unerschrockenes Mädchen ist zu groß. In solchem Fall ist es mit dem guten Willen allein eben nicht gethan.

Besorgte Mutter in A. Wo die unstillbare Ge-witterfurcht nicht bloß auf Nachahmung beruhende schlechte Gewohnheit ist, muß auf traumhafte Nerven-verfassung geschlossen werden. Ist dieses Nebel gehoben, so wird die unstillbare Furcht auch verschwinden. Mit Geduld und ruhigem, wohlüberlegtem Vorgehen werden Sie am besten zum Ziele gelangen. — Was Ihre zweite Frage anbetrifft, so müssen die Turn-übungen den individuellen Körperverhältnissen angepaßt werden, und die Ausführung ist von sachverständiger Seite zu überwachen. Wenden Sie sich in erster Linie an einen Orthopäden.

Frau D. G. in A. Der Hera-Gürtel bietet Ihnen eine ganz bedeutende Erleichterung beim Gehen, indem er den Leib durch die Schultern heben und tragen läßt. Als Ferienbegleiter wird Ihnen der Gürtel also unschätzbar Dienste leisten. Sie müssen aber zum vor-aus darauf Bedacht nehmen, daß der Brustumfang

durch die Anordnung des Gürtels sofort um mehrere Centimeter weiter wird — die Büste wird strammer — und daß die über den Magen laufenden, meistens viel zu engen Tailenbänder in Begfall kommen müssen. Der Hera-Gürtel lässt die Magengegend vollständig frei und dieser immense Vorzug darf nicht durch eine enge Taille oder durch seitlängende Tailenbänder illusorisch gemacht werden. Eine halbe Sache taugt nicht. Ebenso widerfinng ist es ja, ein baufschiges, dem Ansehen nach bequemes Blusenarrangement zu tragen und darunter den Körper in einer enganliegenden Futtertaille zu zwängen.

Hrn. P. A. in G. Ihr Erfolg wird ganz von der beruflichen Tüchtigkeit und vom Wesen Ihrer künftigen Frau abhängen. Der gute Wille allein genügt in solchem Falle nicht. Von einer Seite wenigstens muß praktische Erfahrung vorhanden sein, auf welcher zu fußen ist. Das wirtschaftliche Talent liegt durchaus nicht ohne weiteres am Geschlecht und ebensoviel ist jede Frau, die Mutter wird, ohne weiteres auch eine Erzieherin, das müßte erst in der Praxis erprobt werden. Einnehmende und Gewinnende aber, welches Sie feststellt, ist ein thatsächlich vorhandener, ebenfalls persönlicher Vorzug, der hauptsächlich für Sie selbst wertvoll ist. Für den wirtschaftlichen und erzieherischen Teil müßten Sie beigebrachte Kräfte einstellen, sofern Ihre Verhältnisse Ihnen diese Aussage gestattet, die sich in den ersten Jahren kaum bezahlen wird. Das Beste ist, Sie suchen vorerst einen richtigen Einblick zu gewinnen in größere Betriebe, was Ihnen in Genf nicht schwer fallen kann.

**Kräftigungsmittel.**

<sup>952</sup> Herr Dr. Hedges in Freilassing schreibt: „Von Dr. Hommel's Hämatogen kann ich nur ausgezeichnetes berichten. Ich behandelte damit eine Patientin, welche schon lange an starker Bleichsucht litt und bei der trotz sachgemäßer Allgemeinbehandlung und Anwendung aller üblichen Eisenmittel nicht die geringste Besserung zu verspüren war. Ihr Hämatogen leistete geradezu Erfaunliches. Nachdem Patientin drei Tage lang täglich zwei Eßlöffel voll eingenommen, holte sich der Appetit und das Allgemeinbefinden wurde bedeutend besser. Als im Verlaufe von ca. drei Wochen zwei Flaschen konsumiert waren, ergab die objektive Untersuchung ein sehr günstiges Resultat und das subjektive Befinden war so vorzüglich, daß die Patientin sich für vollständig gesund hielt.“ Depos in allen Apotheken.

**Jungenleiden.** Antituberkulin heißt rasch selbst hartnäcige Fälle von chronischem Lungentuberkulose und bringt bei Schwindfuß Linderung der Beschwerden. Husten und Schmerzen verschwinden in kurzer Zeit. Neuestes Spezialmittel. Viele Anerkennungsschreiben. Preis Fr. 3.50. Verfaßt durch die Markt-Apotheke in Basel, Marktplatz 30. [1954]

**Damen, die nach einem guten Nebenverdienst ausschauen, der in diskretester Weise dasteht und in freundschaftlichem Verkehr mit Bekannten erzielt werden kann, wird hierzu passende Gelegenheit geboten. Anfragen unter Chiffre A 1774 befördert die Expedition.** [1774]

**GEGEN DEN DURST.**

Kein Getränk ist erfrischender, als ein Glas Zuckersaft, d. man 10 Tropfen Pefferminzgeist, **Ricqlès** aussetzt. Der, **Ricqlès** hat einen sehr angenehmen Geschmack, verhindert den Durst und schützt vor Epidemien. Auger Wettbew. Mitgl. d. Preisgerichts Paris 1900 [1881]

**Für Feinschmecker.** Ein erfahrener Käser, der seinem Beruf aus Gesundheitsrücksichten nicht mehr vorstehen kann, anbietet sich, Privaten, kleinen Pensionen und Hotels, wo prima Artikel verlangt und gewünscht werden, das Beste in Käse zu beschaffen und nach Auftrag zuzustellen. Ganz besonders empfehlenswert sind vorzügliche Tištler Käschchen, in Laiben zu 4½ — 5 Kilo. Hausfrauen, welche ihren Tischgenossen einmal von solchem Käse vorgezeigt haben, werden nachher immer wieder ein solches Käschchen im Keller halten müssen. Gesäßige Offeren unter Chiffre „Kerner“ werden schnell beantwortet. [931]

**Zur gefl. Beachtung.**

Offerten, die man der Expedition zur Beförderung übermittelt, muss eine Frankaturmarke beigeklebt werden.

Inserate, welche in der laufenden Wochennummer erscheinen, sollen spätestens je Mittwoch vorneinander in unsrer Hafte liegen.

Schriftliche Auskunftsabsicherung muss das Porto für Rückantwort beigeklebt werden.

Es sollen keine Originalzeugnisse eingesandt werden, nur Kopien. Photographien werden am besten in Visitenformat beigeklebt.

Auf Inserate, die mit Chiffre bezeichnet sind, muss schriftliche Offerte eingereicht werden, da die Expedition nicht befähigt ist, von sich aus die Adressen anzugeben.

Wer unser Blatt in den Mappen der Lesevereine liest und dann nach Adressen von hier inserierten Herrschaften oder Stellenbuchdruckern fragt, hat nur wenig Aussicht auf Erfolg, indem solche Gesuche in der Regel rasch erledigt werden.

Den tit. Interessenten diene zur Nachricht, dass die Inserate unter Kontr. - Nr. 2016, 2027, 2028, 2031 erledigt sind.

Für die tit. Auftraggeber: 2042] Die Expedition.

**E**in Fräulein aus guter Familie, deren Muttersprache das Französische ist, die aber auch deutsch versteht und es ordentlich spricht, sucht Stelle als Gesellschafterin und Stütze einer einzelnen Dame, oder zu jungen Fräulein, um dieselben in der Conversation zu fördern, auch zur Überwachung und Besorgung von Kindern. Die Befriedende wird bestens empfohlen. — Gefl. Offeren unter Chiffre F 2015 befördert die Exped. [2015]

Gesucht wird für Genf (Schweiz) eine tüchtige 2024

**Haushälterin,**

der französischen Sprache etwas mächtig, die Kochen und Nähen versteht. Familienanschluss. Anerbieten mit Photographe erbitten unter P 7061 X an Haasenstein & Vogler, Bern.

**E**ine achtzehnjährige, wohlerzogene Tochter aus guter Familie und von angenehmer Erscheinung, sucht Stelle als Kinderfräulein oder als Ladentochter. Gefl. Offeren unter Chiffre T 2005 befördert die Exped. [2005]

**L-Arzt Fch Spengler****Electro - Homœopathie "Sauter"****Naturheilkunde**

Massage und schwedische Heilgymnastik

**Elektro - Therapie.**

Bodanía

Wolfhalde

Kt. Appenzell A.-Rh.

1935]

**Sprechstunden:**

an Werktagen 8, 11—12 und 1—2 Uhr; an Sonntagen 1—2 Uhr; Auswärtigen können bei vorhergehender Verständigung auch andere Stunden eingeräumt werden.

Telegramm-Adresse: Spenglerius, Wolfhalde.

Das Ideal der Säuglingsnahrung ist die Muttermilch; wo diese fehlt, empfiehlt sich die sterilisierte Berner Alpen-Milch als bewährteste, zuverlässigste

**Kinder - Milch**

Diese keimfreie Naturmilch verhüttet Verdauungs-störungen. Sie sichert dem Kind eine kräftige Konstitution und verleiht ihm blühendes Aussehen.

Depots: In Apotheken. [1608]

**Eine TADELLOSE BÜSTE**

erzielt man in 2 Monaten durch den Gebrauch von RATICÉS

**PILULES ORIENTALES**

die einzig echten u. als gesundheits-zuträglich garantir,

welche ohne die Taille vergrössern

ein Graziöses Embonpoint erzeugen.

ELACON mit Noriz Fr. 6.35. Man wende an A. A. R. DES &amp; F. CARTIER, Genf

12, Rue du Marché, oder direct an A. A. R. RATIÉ, 5, Pass. Verdeau, Paris

**G**esucht in gutes Privathaus in Zürich ein tüchtiges, reinliches und zuverlässiges Zimmermädchen, welches im Zimmerservice, Servieren, Nähen und Schnellern tüchtig und selbstständig ist. Offeren unter Angabe der bisherigen Thätigkeit nebst Zeugnisabchriften sind unter Chiffre M 2020 an die Redaktion dieses Blattes zu richten. [2020]

**E**ine im Haushalt durchaus erfahrene Frau von guter Bildung und guten Manieren (Witwe), auch in Besorgung eines Ladens und in den Handarbeiten bewandert, sucht Stellung zur selbständigen Besorgung eines kleinen Haushaltes oder als Wirtschafterin. Gefl. Offeren unter Chiffre M 2006 befördert die Exped. [2006]

**E**ine Tochter aus gutem Hause sucht Stelle als Stütze der Hausfrau, wo sie beim Kochen und allen häuslichen Arbeiten mithelfen könnte. Offeren unter Chiffre 2019 befördert die Exped. [2019]

**C**ine Tochter gesetzten Alters sucht Stelle zu Kindern oder als Zimmermädchen in ein gutes Haus. Suchende ist tüchtig in der Weissnäherei und im Flicken und kann mit Zeugnissen dienen. Gefl. Offeren unter Chiffre A 20. [2026]

**HOTEL GEMMI, Kandersteg**

Berner Oberland

1200 Meter ü. Meer

am Gemmipass.

Pension 6 Fr. bis 9 Fr. Ermäßigte Preise bis Mitte Juli und ab Ende August. Prospekte gerne zu Diensten. Eisenbahnhaltung Frutigen. [1833]

A. Rickli-Egger.

**Handels-Institut „Merkur“**

→→→ Horw bei Luzern. ←←←

Besonders zu empfehlen für moderne Sprachen: Französisch, Italienisch, Englisch. Alle Sprachen werden von Lehrern der betreffenden Nationalitäten unterrichtet. Schüler fremder Nationalitäten. Mäßige Preise. Prospekte zu Diensten.

Professor T. Villa.

**Gegen Keuchhusten**

wird das

**Antimicrobin**

(gesetzlich geschützt)

als sicherstes und unschädliches Mittel ärztlich empfohlen.

Wird verdampft und nicht eingenommen. [1891]

Zu haben à 3 Fr. per Schachtel in den Apotheken. Haupt-depot: Apotheke zur Post, Heinrich Jucker, Zürich V.

Schöne, saubere  
**Haus - Arbeit**  
mit ganz wenig Geldauwendung sichert  
rentable

**Frauen - Verdienst.**

Offeren unter Chiffre H V 2035 an die Exped. d. Blattes. [2035]

**Für Modistinnen.**

In guter Lage Oltens ist ein best frequentiertes Modisten- und Blumen-geschäft zu verkaufen. Rendite nachweisbar. Bedingungen günstig.

Auskunft unter O 26 O durch Orell Füssli-Annoncen, Olten. [2011]

In einem schön gelegenen Städtchen am Genfersee wünscht eine Familie  
**junge Mädchen**  
zur Erlernung der französischen Sprache bei sich aufzunehmen.  
Referenzen: Herr Jetzer, Betriebschef d. Centralbahn, Margarethenstr. 75, Basel.  
Adresse: Hr. Alexandre Rosset,  
Villeneuve (Waadt) [2037]

Geschmackvolle, leicht ausführbare Toiletten.  
Vornehmstes Modenblatt

### Wiener Mode

mit der Unterhaltungsbeilage „Im Boudoir“. Jährlich 24 reich illustrierte Hefte mit 48 farbigen Modebildern, über 2800 Abbildungen, 24 Unterhaltungsbeilagen und 24 Schnittmusterbogen.

Vierteljährlich: K. 3.— = Mk. 2.50

Gratisbeilagen:

„Wiener Kinder-Mode“

mit dem Beiblatt

„Für die Kinderstube“

sowie 4 grosse, farbige Modenpanoramen.

Schnitte nach Mass.

Als Begünstigung von besonderem Wert liefert die „Wiener Mode“ ihren Abonnentinnen Schnitte nach Mass für ihren eigenen Bedarf und den ihrer Familienangehörigen. In begrenzter Zahl gründen siege Berater der Expeditionen unter Garantie für榻lon-Passen, wodurch die Anfertigung jedes Toilettestückes ermöglicht wird.

Abonnements nehmen alle Buchhandlungen und der Verlag der „Wiener Mode“, Wien, JV. Wiensstrasse 19, unter Beifügung des Abonnementsbetrages entgegen. [1024]

Für 6 Franken  
versenden franko gegen Nachnahme  
btto. 5 Ko. fl. Toilette-Abfall-Seifen  
(ca. 60—70 leicht beschädigte Stücke der feinsten Toilette-Seifen). [1609]  
Bergmann & Co., Wiedikon-Zürich.



Man verlange ausdrücklich Originalaufmachung (b. Strangen Papiermännchen) der Firma Lang & Cie. in Reiden.

Frauen- und Geschlechts-krankheiten, Periodenstörung, Gebär-mutterleiden

werden schnell und billig (auch brieflich) ohne Berufsstellung unter strengster Diskretion geheilt von

Dr. med. J. Häfliger  
1587] Ennenda.

Durch das einfache Heilverfahren des Herrn Popp bin ich vor 3 Jahren von meinem bläßlichen Bronischen Magen-Darmkatarrax durch Gottes Gnade vollständig geheilt worden und war während dieser Jahre vollständig gesund. Ich fühle mich daher verpflichtet, Herrn Popp öffentlich zu danken und ähnlich Leidenden zu empfehlen, sich schriftlich an Herrn J. F. Popp in Seide, Solothurn, zu wenden, derselbe sendet ein Buch und Fragebogen gratis.

Herrn Minna Güntert in Unterhallau, St. Gaffhausen.

## Berner Kochkurse für Frauen und Töchter.

14. Jahrgang.

Lokal: Kirchgasse 2, vis-à-vis dem Münster, Bern.

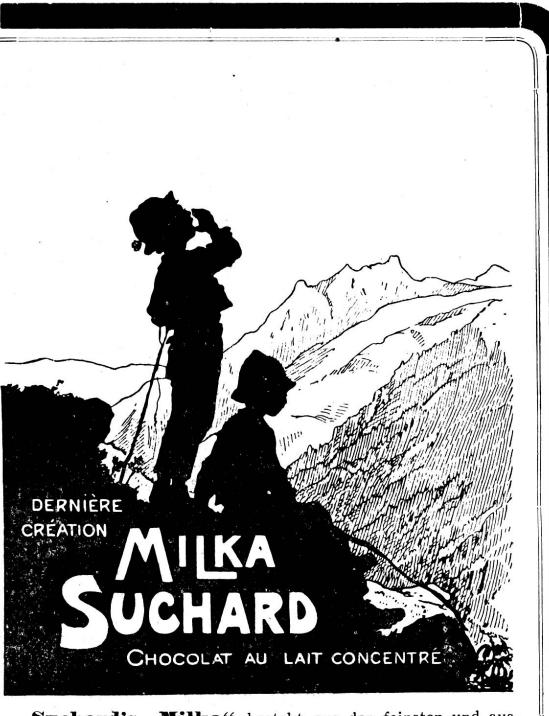
Kursleiter: Alex. Buchhofer, Chef, Verfasser und Herausgeber des „Schweizer Kochbuch“. Goldene Medaille der Kochkunstausstellung Frankfurt a. M. 1900, Paris 1901.

Vor Neujahr werden nur **zwei** Kurse abgehalten: I. Kurs vom 1. September bis 3. Oktober, II. Kurs vom 6. Oktober bis 7. November. Für auswärts Wohnende Kost und Logis im Hause. Prospekte gratis und franko. (H 4095 Y) [2023]

## Bildungskurs für Haushaltungslehrerinnen in BERN.

Dauer des Kurses 15 Monate. Kursgeld Fr. 1000 für Unterricht, Kost und Logis. Aufnahmsbedingungen: das zurückgelegte 18. Altersjahr, Sekundarschulbildung, hauswirtschaftliche Vorkenntnisse. Aufnahmsprüfung am 7. Januar. Für Prospekte wende man sich an die Präsidentin, **Frl. Trüssel**, Junkerngasse 19, welche auch Anmeldungen annimmt bis 15. Oktober. (H 3858 Y) [2003]

Der Vorstand der Sektion Bern des Schweiz. gem. Frauenvereins.



DERNIÈRE  
CRÉATION  
**MILKA**  
**SUCHARD**  
CHOCOLAT AU LAIT CONCENTRÉ

**Suchard's „Milka“** besteht aus den feinsten und ausgewähltesten Rohmaterialien und bildet demgemäß ein ebenso leicht verdauliches wie stärkendes Nahrungsmittel ohnegleichen. Suchard's „Milka“ ist wegen ihres stark hervortretenden Rahmgeschmackes und ihrer exquisiten Feinheit eine überall gesuchte und beliebte Dessert-Chocolade. Eine Tafel Milka von 100 Gr. enthält ebensoviel Nährstoff als eine gute Mahlzeit. [1962]

**+Um Schlanke+**  
Pilules das aus Pflanzen gewonnenen **Perisculose** sind ein arzneilich autorisierten Mittel für die Abnahme der überschüssigen Körperfüllung. Sie wirken nicht ab, sondern wirken direkt auf die Ernährung und auf die Fettstoff-Zellen. Außer der Heilung von übermässigem Emboupiat regulieren die „Pilules Apollo“ die Funktionen, verjüngen die Gesichts-Züge und verschönern das Gesicht. Keine Diät, keine Kostbeschränkungen sind erforderlich, die sich eine schlanke und jugendliche Gestalt bewahren will. — Die „Pilules Apollo“ sind selbst den delikatesten Naturen heiderlei Geschlechte fröhlig und können nie der Gesundheit schaden. Die ungefallen zweimonatige Behandlung ist leicht befolgen und das definitive Resultat ist eine gesunde, formvollendete Figur, die keiner mehr erkennt. Flaschen mit Notiz fr. 6.35.— Grosser Nachnahme fr. 6.35. Man wende sich an Herrn J. RATTÉ, Annoh. 5, Passage Verdeau, Paris, IX. Depot in GENF: Droguerie P. DOY & F. CARTIER, 12, Rue du Marché. Man verlange auf den Schachteln den Stempel der „Union des Fabricants“.

[1864]

Wir empfehlen unsere prächtig ausgestatteten  
**Einbanddecken**  
als stets willkommene  
**Hübsche Gelegenheits-Geschenke**

**Schweizer Frauen-Zeitung** à Fr. 2.—  
**Für die Kleine Welt** à „—.60  
**Koch- und Haushaltungsschule** à „—.60

Prompter Versand per Nachnahme.

**Verlag und Expedition.**

844

Katholisches

## Löchter-Pensionat Faubourg du Crêt 21 Neuchâtel.

Für Prospekte wende man sich an die Vorsteherin oder an das katholische Pfarramt. Eintritt zu jeder Zeit. Referenzen zur Verfügung. (H 1876 N) [2038]

### Saponina + Patent 420

Bestes aller existierenden Waschpulver.

ersetzt Schmierseife u. Soda vollständig. Reinigt die Wäsche auch ohne Bleiche blärend weiß und erspart Zeit und Geld bei grösster Schönung der Stoffe. In Anstalten, Hotels, Waschereien, wie auch bei Privaten mit bestem Erfolg eingeführt. Ware lieferbar in Kisten von

a 25 50 100 kg, in Fässer à 120—200 kg

a 48 45 42 Cts. per kg 40 Cts. franko jede Schweizer-Bahnstation Verpackung frei. Prospekte u. Muster auf Verlangen sofort franko. [1916]

Alleinverkauf für die Schweiz:  
**Alb. Schubiger, Luzern.**  
Wiederverkäufer und Vertreter werden gesucht.

## Praktikol!

Prima Schweizer Fabrikat.

Ersparst alles Wochsen und Blochern der Fußböden! — Konserviert Linoleum Prachtvoller Glanz ohne Glitter! — Beisteht feuchtes Aufwischen! — Holzstruktur sichtbar! Bei jedem Boden anwendbar! — Sofort trocken! — Völlig geruchslos! Grösste Haltbarkeit! (Viele Monate)

Verlangen Sie Prospekte bei den alleinigen Fabrikanten



**Lendi & Co.**  
(Direkter Détail-Versand.)

**Zürich I.**, Fraumünsterstr. 17.

Man achtet genau auf den gesetzl. geschützten Namen „Praktikol“ und die Firma, da minderwertige Nachahmungen existieren.

Depots: Friedr. Klapp, St. Gallen, J. Wick Heiden, Stahel-Uster, Uster, J. Hölderegger, Teufen (Forts. folgt.) [1964]

Sehr bewährt haben sich bei warmem Wetter als Tag- und Sport-Hemden meine porösen

### Santé-Hemden

welche [1939] in weiss und farbig bestens empfohlen.

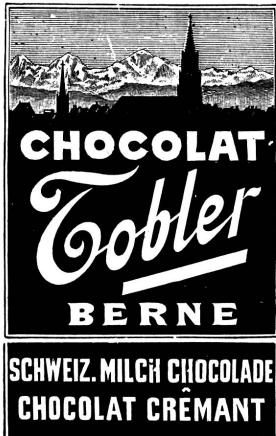
**E. Senn-Vuichard**  
Chemiserie  
St. Gallen, 48 Neugasse, I. St.



Reine, frische Nidelbutter z. Einsieden liefert gut und billig [1885] Otto Amstad in Beckenried, Unterwalden. („Otto“ ist für die Adresse notwendig.)

**Probe-Exemplare**

der „Schweizer Frauen-Zeitung“ werden auf Verlangen gerne gratis u. franko zugesandt.



## Allgemeine Töchterbildungsanstalt

(früher Kunst- und Frauenarbeitsschule)

Zürich V. Vorsteher Ed. und E. Boos-Jegher.

Beginn neuer Kurse an sämtlichen Fachklassen **Aufang Oktober**. Gründliche, praktische Ausbildung in allen weiblichen Arbeiten für das Haus oder besondere Beruf. Wissenschaftliche Fächer, hauptsächlich Sprachen, Buchhaltung, Rechnen etc. 15 Fachlehrerinnen und Lehrer. (H 4115 Z) [2041]

**Kochschule.** Internat. u. Externat. Auswahl der Fächer freigestellt

Programme in 4 Sprachen gratis. Jede nähere Auskunft wird gerne erteilt. Telefon 665. Tramwaystation: Theaterplatz. Gegr. 1880.

Damen-, Herren-, Knaben-

**ODEN** ZÜRICH Jordan & Cie

Mittere Bahnhofstrasse 60.  
Metreweise. Muster franco. [1734]  
Maassanfertigung — tailor made.

**JUNG UND ALT**  
trinket



### Zu 5 Fr.

beziehen Sie im Lingerie-Geschäft  
G. Sutter z. Spinnrad  
St. Gallen  
1/2 Dutz. Damenbinden  
1 verstellb. Damengürtel  
Patent. Neuheit. [1878]  
Die beste und im Gebrauch billigste Binde.

**Amerik. Buchführung** Lehre gründlich durch Unterrichtsbüro. Erfolg garantiert. Verlangen Sie Gratisprosp. [1459] H. Frisch, Bücherexp., Zürich.

## Passugger Ulricusquelle.

Vorzügliches Heilmittel bei Magen- und Darmkatarrh, Gallensteinen, Gelbsucht, Zuckerharnruhr, Fettleibigkeit und bei Katarrhen der Respirationsorgane. (H 2334 Ch) [2032]

Ueberall in Mineralwasserhandlungen und Apotheken erhältlich.



### Wizemann's feinste Palmbutter

garantiert reines Pflanzenfett, vom Kantschomiker in St. Gallen als gesundes Kochfett befunden, selbst für schwache Magen leicht verdaulich, eignet sich vorzüglich zum Kochen, Braten und Backen. Infolge ihres hohen Fettgehaltes und billigen Preises ca. 50% Ersparnis gegen andre Butterarten.

Wo nicht am Platz erhältlich, liefert Blücher zu brutto ca. 2½ Kg. zu Fr. 4.40, 4¼ Kg. zu 8 Fr. frei gegen Nachnahme, grössere Mengen billiger. [1871]

R. Mulisch, Florastr. 14, St. Gallen. Hauptniederlage für die Schweiz.

## Walliser Aprikosen

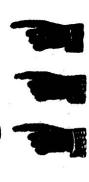
sehr süß, zum Einmachen 5 kg. Fr. 3.—, 15 kg. 8 Fr. Tomaten Fr. 2.50 u. 7 Fr. franco. (H 404 L) Fellay Em., prop., Saxon. [2036]

## Rausch Haarwasser

das beste Pflegemittel der Haare gegen Haarausfall und Schuppenbildung. Wo nicht erhältlich direkt durch [1827] J. W. Rausch, Emmishofen.



1811



### 4 Schreibbücher

für Handwerker und Geschäftsleute.

**Hauptbuch**, praktisch eingeteilt Fr. 2.50

**Journal-Tagbuch** „ 2. —

**Kassabuch** „ 1.50

**Fakturenbuch** [1887] „ 1.80

Versende alle vier Bücher statt zu **Fr. 7.80** zu nur **Fr. 6.—**

A. Niederhäuser, Schreibbüchersfabrik, Grenchen.

## Vereinfachtes und verbessertes Konservierungssystem

zur Herstellung von Obst-, Gemüse- und Beeren-Konserven.

Jeder gut verschliessbare Kochtopf kann verwendet werden. Kein Umhüllen der Gläser nötig.

Praktischer, neu patentierter, verbesselter Verschluss, der ohne Unterschied für alle Gläsergrössen verwendbar ist.

Zahlreiche Referenzen von Hausfrauen, Kochschulen und landwirtschaftlichen Vereinen.

Gratis-Prospekte mit genauer Anleitung umgehend franco. [1947]

E. Schildknecht - Tobler  
ST. GALLEN.

Telephon Nr. 685      Telephone Nr. 685

Modell 1899. + Patent 18516.

## Die Gartenlaube

beginnt soeben ein neues Quartal ihres Jubiläums-Jahrgangs und bringt in der nächsten Zeit den neuesten, spannenden Roman von

E. Werner: „Runen“

sowie eine Erzählung von

L. Ganghofer: „Gewitter im Mai“

Abonnementspreis vierteljährlich 2 frs. 70 cts.

Zu beziehen durch alle Buchhandlungen und Postämter.



2004

## Massage und schwed. Heilgymnastik.

Der Unterzeichnete beeindruckt sich hiermit, ergebenst anzuseigen, dass er gründlichen Unterricht in der Technik der man. Massage (System Dr. Metzger), sowie in schwed. Heilgymnastik erteilt. Mässige Bedingungen; doch werden nur wirklich fähige Schüler und Schülerinnen angenommen. Gefl. Anmeldungen gerne gewährtig, zeichne [1901] Hochachtungsvoll

Wolfhalden (Bodanija)

Ct. Appenzell A.-Rh.      L-Arzt Fr. Spengler

pract. Specialist für Massage u. schwed. Heilgymnastik.

## Parketol

in der Schweiz gesetzlich geschützt, einziges Mittel für Parkettböden, das feuchtes Aufwischen gestattet, Glanz ohne Glitter gibt, jahrelang hält, Linoleum conserviert und aufrischt. Wichen und Blochen fällt ganz fort, geruchlos und sofort trocken. Zeugnisse etc. auf Anfrage. Das Liter gelblich zu 4 Fr. und farblos zu Fr. 4.50 nur allein echt zu haben in **Zürich** bei **A. von Büren**, Lintbacherplatz; **Zug** Vorstadt bei **Jac. Landtwing**; **Schaffhausen** und **Winterthur** b. Gebr. **Quidort**, od. d. die Fabrik v. **K. Braselmann**, **Böchst** a. M. Parketol ist nicht zu verwechseln mit Nachahmungen, die unter ähnlich lauten Namen angeboten werden.

[1594]

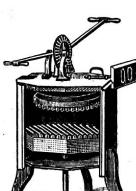
## Schnellwasch-Maschine

Rugellager-Antrieb. + Patent Nr. 22,008.

Unstreitig das Beste, was bis jetzt auf dem Gebiete existiert, fabriziert [1985]

A. Flury-Roth, Birmensdorferstr. 203, Zürich III.

Garantie. Maschine auf Probe. Verl. Prospekte!



## Hotel und Pension Alpina-Tschertschen.

1351 Meter ü. M.  
2½ Poststunden von Chur. Kürzeste Route nach und von Arosa.

50 Meter ob dem Dorfe in freier, geschützter und einzig schöner Lage. Herrliches Alpenpanorama. Lohnende Ausflüge. Nahe Waldpromenaden. Luft-, Milken- und Wasserkuren mit den Heilquellen von Passug. Komfortabel eingerichtetes Haus. Pension incl. Zimmer und Bedienung von 5 Fr. an. Keine Herbststube, der September ist der schönste Monat im Jahr hier oben und bleibt das Hotel bei reduzierten Preisen den ganzen Monat offen.

Prospekte und nähere Auskunft durch Telephon. [2030]  
(H 1833 Ch)

Fr. Brenn.



[2040]

## Luftkurort Wolfhalden

Ht. Appenzell A.-Rh.

716 M. ü. M.

bekannt als ruhiger und angenehmer Kuraufenthalt mit wunderschöner Aussicht auf den Bodensee und die umliegenden Gelände, hübschen Waldspaziergängen und bequemen Wegen nach herrlich gelegenen Ausflugsorten, mit dreimaliger Postverbindung nach Rheineck (S. B. B.) und Heiden (R. H. B.), darf Erholungsbedürftigen wärmstens empfohlen werden. Privatpensionen mit schönen Zimmern, reichlichem Tisch per Tag von 3 Fr. an. Anmeldungen vermittelten unentgeltlich [1936]

L-Arzt Fch Spengler

Elektro-Xomöopathie „Sauter“, Naturheilkunde, Massage, schwed. Heilmassage.

### Damen- und Herren-

## STRÜMPFE

Ohne Naht

Garantiert farbig



REINWOLLENE IN SCHWARZ u. BEIGE das Paar zu FR. 1.25  
BAUMWOLLENE IN DIAMANTSCHWARZ " " FR. 0.65  
Referenzmuster werden paarweise abgegeben, sonst werden bloß Bestellungen von mindestens einem halben Dutzend effectuirt.  
Alle Sendungen erfolgen ausschliesslich gegen Nachnahme.

MECHANISCHE STRICKEREIEN  
AARBURG.

Herren- und Damenstrümpfe 1a Flor, lederfarben, schwarz . . . Fr. 1.25  
Seide und Wolle, beige und schwarz . . . 1.75

" " roh und schwarz, 1a Macobaumwolle . . . zu Fr. 0.55

Vigogne, lederfarben und beige . . . 0.55

1a Flor, roh, lederfarben und schwarz . . . 0.75

reinwollene, in schwarz und beige . . . 0.75

Wolle und Seide, in schwarz und beige . . . 1.25

Schwarze Wolle mit farbiger Seide gesprenkelt, assortiert . . . 1.45

Fußspitze und Ferse verstärkt. [1666]

Schwere Winterqualitäten in Wolle oder Seide und Wolle das Paar 20 Cts mehr.

In jeder Confiserie und besseren Kolonialwarenhandlung erhältlich.

## CHOCOLATS FINS DE VILLARS

Die von Kennern bevorzugte Marke.

### Ein Wort an die Mütter!

Wenn Ihr gesunde und kräftige Kinder wollt, ernähret dieselben nur mit dem langjährig, ärztlich erprobten

### Kaisers Kindermehl

welches in seiner vollkommenen Zusammensetzung der Muttermilch gleichkommt. Besitzt höchste Nährkraft und Leichtverdaulichkeit, verbüdet und beseitigt Erbrechen und Diarrhoe. Ueber 100 Dankeschriften von Hebammen. Die grosse Billigkeit ermöglicht den Gebrauch jedermann. ¼ Kilo-Paket 50 Cts.

Zu haben in den meisten Apotheken und besseren Kolonialwarenhandlungen oder direkt bei Fr. Kaiser, Nährmittelfabrik St. Margrethen (Kt. St. Gallen) 1946]

### Sanitätsgeschäft

## M. Schaerer & Co.

BERN

Marktgasse 12 und 14  
hält stets alle Frauen-Artikel  
auf Lager.

, Hera“ das Zukunftskorsett  
Leibbinden, Monatsbinden, [1982]  
alle Wochenbettartikel,  
Unterlagstoffe, Irrigatoren etc.  
Verbandstoffe aller Art.  
Damen-Bedienung.

Erlernung der Buchführung  
durch briefliche und schriftliche  
Lectionen. Alle Systeme. Garantierter Erfolg. Man verlange  
Gratisprospekte. [1429]

Boesch-Spalinger, Bücherexperte  
Zürich.

Establiert seit 1888. Stellenvermittlung.

J. Nörr Zürich

Bahnhofstr. 77

vorm. Teilhaber der

erl. Firma Jordan & Cie.

altbekanntes, renommiertes

grosses Laden-  
Geschäft

d. Schweiz

Herren-, Damen-Nouveautés

metzgerweise; Massarbeiten

Fertige Laden-Artikel! [1742]

Muster- u. Modebilder franco.



### Heirate nicht

ohne Dr. Retau, Buch über die Ehe, mit 39 anatomischen Bildern, Preis 2 Fr., Dr. Lewitt, Liebe und Ehe ohne Kinder, Preis 2 Fr., gelesen zu haben. Versand verschlossen durch Nedwigs Verlag in Luzern. [2029]

Abnehmern beider Werke liefere gratis „Die schmerz- und gefahrlose Entbindung der Frauen“ (preisgekrönt).

Versand direkt an Private von

## St. Galler Stickereien

in nur tadelloser Ware für Frauen-, Kinder- und Bettwäsche, Taschenbücher u. s. w. in reicher Auswahl und zu mässigen Preisen. — Man verlange die Musterkollektion von

R. Mutsch, Broderie zur Flora, St. Gallen.

## Buchhaltung

für Wirte, Bäcker, Metzger, Läden aller Art, mit den nötigen Geschäftsbüchern und Anleitung 20 Fr. gegen Nachm. [1478]

Boesch-Spalinger, Bücherexperte, Zürich.

## Kropf, Halsanschwellung.

Die Privatpoliklinik in Glarus hat mich im Jahre 1893 von Kropf, Athembeengung und meinen 15jährigen Neffen im Jahre 1898 von Halsanschwellung, Athembeschwerden durch ein unschädliches Verfahren gründlich geheilt, wofür ich an dieser Stelle meinen wärmsten Dank ausspreche. Ich rate daher allen Kropfleidenden, sich nicht auf eine Operation einzulassen, sondern sucht briefl. an diese Anstalt zu wenden. Burgstein, Kt. Bern, den 8. März 1900. Rob. Sinzic, Schmid. Die Echtheit obiger Unterschrift bezeugt: Burgstein, den 8. März 1900. K. Portner, Gmdrat. Adr: Privatpoliklinik Glarus, Kirchstr. 405, Glarus. [1691]

## Kuranstalt Küssnacht a. Rigi.

Das ganze Jahr offen. Zu jeder Zeit Aufnahmen von Kranken jeder Art besonders Nervenkranken, Gicht, Rheumatismus, Paralysie, chron. Katarrhe, Magen u. Darmstörungen, Blutarmut etc. (165 R.) [1845]

Prospekte durch die Kurverwaltung.

## Amerikanische Beeren-Pressen

welche in ihrer Leistungsfähigkeit und Solidität alle anderen Systeme übertrifft, liefert verzint und emalliert à Fr. 12.— per Stück franko per Post

Lemm-Marty, St. Gallen.

## Illustrierte Welt



Jährlich erscheinen 28 Hefte.

Preis pro Hefte nur 30 Pfennig.

Romane — Novellen — Erzählungen — Humoresken — Bahlreiche allgemein verständlich geschriebene Artikel aus allen Wissensgebieten — Farbig illustrierte Aufsätze — Eine Fülle ein- und zweiteiliger Illustrationen — Farbige Kunstdrucke.

= Eine echt deutsche =  
= Familien - Zeitschrift =

Das erste Gesetz ist durch jede Buchhandlung zur Ansicht zu erhalten.

= Abonnements =  
in allen Sortiments- und Kolportage- Buchhandlungen, sowie bei allen Postanstalten.

Wie eine Familie von zwei Erwachsenen und drei Kindern mit einem jährlichen Einkommen von 1800 Fr. bei guter und genügender Ernährung auszukommen vermag, zeigt Fr. Ida Niederer, vormal. Vorsteherin der thurgauischen Haushaltungsschule, auf Grund jahrelang gesammelter Angaben und praktisch durchgeführter Haushaltungsbudgets in ihren bereits in vier Auflagen erschienenen Schrift: Die Küche des Mittelstandes. Anleitung, billig und gut zu leben. Mit einem vierwöchentlichen Speisezettel nebst erprobten Rezepten. Das schmuck gebundene Büchlein, dessen Preis nur Fr. 1.20 beträgt, verdient in allen Familien, speziell aber in solchen mit heranwachsenden Töchtern die weiteste Verbreitung. Es kann und wird viel Gutes stiften. Zu beziehen durch die Expedition der „Schweizer Frauen-Zeitung“ in St. Gallen. [848]